



FUNDACIÓN PARA LA INNOVACIÓN AGRARIA
MINISTERIO DE AGRICULTURA

ESTUDIO DE LA SITUACION DE LAS BODEGAS
DE VINO ENCHILE

INFORME TECNICO

SEPTIEMBRE 2004



CONTENIDO DEL INFORME TÉCNICO CONSULTORES CALIFICADOS

1. Antecedentes de la Propuesta

Título ESTUDIO DE LA SITUACION DE LAS BOEGAS DE VINO EN CHILE

Código FIA – CO-V-2003-1 A-15

Entidad Responsable CORPORACION CHILENA DEL VINO A.G

Coordinador MARIA FRANCISCA FRESNO RIVAS

Nombre y Especialidad del Consultor INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICAS-
ESTADISTICAS

Lugar de Origen del Consultor CHILE- REGION METROPOLITANA - SANTIAGO

Lugar (es) donde se desarrolló la Consultoría REGIONES IV A VIII

Fecha de Ejecución 13 NOVIEMBRE 2003 – 30 AGOSTO 2004

Proponentes: presentación de acuerdo al siguiente cuadro:

Nombre	Institución/Empresa	Cargo/Actividad	Tipo Productor (si corresponde)
Ricardo Poblete Soto	Corporación Chilena del Vino A.G	Director Ejecutivo	
Diana Trujillo	Instituto Nacional de Estadísticas. Depto. de Estadísticas Agropecuarias	Jefe	
Antonio Aluanlli	Servicio Agrícola y Ganadero. Sub Depto. de Viñas y Alcoholes	Jefe	

Problema a Resolver: Chile no cuenta con información oficial ni estadísticamente válida respecto a las bodegas de vino existentes en la actualidad.

Objetivos de la Propuesta

El objetivo es contar con un catastro de bodegas del sector vitivinícola nacional. Este estudio permitirá conocer cual es la capacidad de guarda y molienda del sector, calidad de la infraestructura, nivel de tecnología y localización entre otros. Ello permitirá poder planificar con más exactitud políticas y acciones sectoriales por parte de entidades gubernamentales como también las inversiones privadas.

2. Antecedentes Generales: El consultor es chileno.

. Itinerario desarrollado por el Consultor:

PROGRAMA DE ACTIVIDADES					
ECHA	LUGAR (Institución/ Empresa/Productor)	ACTIVIDAD	OBJETIVO	Nº y TIPO DE PARTICIPANTES	INFORMACIÓN ENTREGAR
1/10/2003 al 7/10/2003	Oficina Corporación Chilena Del Vino. Oficina Servicio Agrícola y Ganadero.	Reuniones de Coordinación Interinstitu- cional.	Definir los conceptos que deberán considerarse en la encuesta; sistema de validación de la encuesta. sistema de levantamiento de la encuesta y calendario de actividades.	Instituto Nacional de Estadísticas 1 profesional Servicio Agrícola y Ganadero. 2 profesionales Corporación Chilena Del Vino. 1 profesional	Listado de temas a consultar en la encuesta. Definición del sistema de validación. Definición del sistema de levantamiento con su calendario de actividades.
16/10/2003 al 1/11/2003	Oficinas de : Corporación Chilena del Vino, Instituto Nacional de Estadísticas, Servicio Agrícola y Ganadero	Diseño del Formulario de la encuesta	Definir las preguntas definitivas Que irán en la encuesta. Diseñar el formulario.	Instituto Nacional de Estadísticas 1 profesional Servicio Agrícola y Ganadero. 2 profesionales Corporación Chilena Del Vino. 1 profesional	Formulario de la encuesta.
1/10/2003 al 1/11/2003	Oficinas de : Corporación Chilena del Vino, Instituto	Obtención del Directorio	Definir el alcance de la encuesta; Número de unidades a encuestar	Instituto Nacional de Estadísticas 1 profesional Servicio Agrícola y Ganadero. 2 profesionales	Directorio

	Nacional de Estadísticas, Servicio Agrícola y Ganadero			Corporación Chilena Del Vino. 1 profesional	
0/11/2003 al 4/11/2003	En terreno	Aprobación del formulario por Parte de los empresarios	Aunar criterios respecto a la información a consultar	Tres profesionales, uno por institución . Directorios de Asociaciones Vitivinícolas . Proveedores del sector	Aprobación y sugerencias
7/11/2003 al 9/11/2003	Oficina Corporación Chilena Del Vino	Rediseño del formulario	Ajustar la encuesta a los requerimientos de los empresarios y proveedores del sector vitivinícola.	Un profesional del INE Un Profesional de la CCV	Formulario definitivo
7/11/2003 al 9/11/2003	Oficinas de : Corporación Chilena del Vino, Instituto Nacional de Estadísticas	Manual de levantamiento de la encuesta	Facilitar y uniformar el llenado del formulario	Un profesional del INE Un Profesional de la CCV	Manual
9/11/2003 al 1/11/2003	En oficinas del SAG .	Capacitación del personal del SAG	Informar y capacitar a los profesionales del SAG encargados de la entrega y recepción de la encuesta.	Tres profesionales, uno por institución . Directorios de Asociaciones Vitivinícolas . Proveedores del sector.	Profesionales del SAG capacitados

				Más un profesional del SAG de las regiones IV a la VIII	
3/11/2003 al 3/11/2003	Oficinas del INE	Elaboración Plan De tabulaciones	Diseñar las tabulaciones Consideradas para el Documento final.	Tres profesionales, uno por institución	Plan de tabulaciones definitivo.
3/11/2003 al 3/12/2003	Oficina del INE	Diseño Programas Computacionales	Elaborar programas de Ingreso de datos, procesamiento, validación y tabulación de la información	Un Programador contratado para este estudio. Un analista aportado por el INE	Programas computacionales
3/11/2003 al 1/11/2003	A oficinas regionales del SAG de la IV a la VIII	Entrega del formulario e instructivo a las oficinas del SAG involucradas	Entregar todo el material de la encuesta a los encargados del SAG a nivel regional.	Un profesional del SAG	Formularios en las oficinas de destino, listos para su entrega A los empresarios
1/11/2003 al 1/12/2003	En oficinas regionales del SAG de la IV a la VIII	Retiro del formulario de la encuesta por parte de los empresarios.	Entregar e informar a los Empresarios respecto al llenado Del formulario y su plazo de entrega.	Seis profesionales del SAG; uno por región.	Entrega de los formularios A los empresarios del sector Involucrados.
1/12/2003 al 1/03/2004	En oficinas regionales del SAG de la IV a la VIII	Recepción y análisis de consistencia de las encuestas	Recoger y analizar la validez de lo informado	Seis profesionales del SAG; uno por región	Recepción de los formularios Por parte de los empresarios.
1/12/2003 al 1/04/2004	De oficinas regionales del SAG a oficina INE	Envío de las encuestas recepcionadas	Contar con la información de las encuestas con el fin de poder comenzar el proceso de ingreso de datos	Jefe de proyecto del INE	Ingreso de la información por parte del INE.
1/03/2004 al 1/06/2004	INE y CCV oficina y terreno	Completar levantamiento de	Profesionales de ambas instituciones deben seguir con	Trabajan principalmente	

		información.	el trabajo de entrega y recepción de encuestas ya que el SAG no terminó satisfactoriamente dicha actividad. Debe también proceder a validar toda la muestra.	Eugenio Neumann del INE y Francisca Fresno de la CCV	
/01/2004 al /06/2004	Oficina del INE	Ingreso de los datos de cada encuesta al programa	Información ingresada al Programa.	Una digitadora contratada para este estudio. Un analista del INE	Construcción de la base de Datos.
/02/2004 al /06/2004	Oficina del INE	Procesamiento y validación	Procesar y validar la información ingresada	Analista INE Profesional CCV	Base de datos validada
/03/2004 al /06/2004	Oficina INE	Tabulación de la información	Obtener los cuadros estadísticos	Analista INE Profesional CCV	Información tabulada.
/04/2004 al /07/2004	Oficina INE	Análisis de consistencia de la información tabulada	Refrendar la información obtenida y análisis profesional	Analista INE Profesional CCV	Tabulados definitivos y análisis De la información obtenida.
/06/2004 al /07/2004	Oficina INE	Preparación de la publicación	Obtener los tabulados Con diseño para publicación	Analista INE Profesional CCV Profesional SAG	Cuadros preparados para publicación
/08/2004 al /08/2004	Imprenta INE	Impresión	Imprimir los tabulados	Centro de publicación y distribución INE	Publicación del estudio
/10/2004	VII Encuentro del Vino y la Viticultura. Santa Cruz VI Región	Difusión	Dar a conocer los resultados del estudio	CCV, FIA, INE y SAG	Difusión a Prensa y usuarios



Conformación del grupo proponente

muy dificultosa X sin problemas algunas dificultades

Apoyo de la Entidad Responsable

X bueno regular malo

Trámites de viaje del consultor No Aplica

Recomendaciones : considerar un mayor compromiso por parte de todas las partes que intervienen en un estudio cuando son más de una institución como grupo proponente.

10.2. Organización durante la consultoría (indicar con cruces)

No aplica

11. Evaluación del consultor: La Corporación Chilena del Vino reconoce el valioso aporte y la buena predisposición de todo el personal del INE que participó en la presente consultoría. En momentos en que nos vimos sobrepasados por los hechos, específicamente cuando la colaboración del SAG fue menos a la esperada, los profesionales del INE y de la CCV pusieron mucho más de su tiempo y también fondos a disposición del estudio.

12. Informe del Consultor:

Este estudio ha permitido visualizar con amplitud este sector de la industria vitivinícola chilena. Desde el punto de vista del Instituto Nacional de Estadísticas, como ente productor de las estadísticas nacionales y oficiales del país, se establece que este tipo de investigación es necesaria e indispensable para el buen desarrollo de esta actividad, ya que ha permitido despejar muchas interrogantes existentes, como la distribución real de la capacidad de bodega regionalmente, además de conocer la capacidad de molienda y de producción en cada región del país y varias otras variables tecnológicas aplicadas en las bodegas.

Gracias a este estudio se tiene, hoy en día, un panorama detallado de la disponibilidad de bodegas a lo largo de todo el país vitivinícola y en cada uno de sus valles productivos de acuerdo a la denominación de origen.



Sería necesario mantener cierta continuidad en el tiempo de esta información con el objeto de captar los cambios que se produzcan en el sector y mantener actualizada las capacidades de molienda y de guarda por tipo de materiales y además de captar los avances tecnológicos que se van introduciendo en el manejo de las distintas etapas del proceso.

Para cumplir con el punto anterior, se debiera implementar un sistema de encuestas permanente en la industria de bodegas de vinos: primero con el mejoramiento de las encuestas que realiza anualmente, el Servicio Agrícola y Ganadero (SAG), agregando un número reducido de preguntas para mantener y crear una serie estadística de la capacidad de guarda por tipo de material de los contenedores y otras preguntas básicas que se debe estudiar en conjunto con las entidades más representativas del rubro.

En segundo lugar, se debiera considerar la realización de este mismo estudio en forma regular, con una periodicidad que debe ser determinada por las entidades responsables, pero que podría ser cada 3 ó 5 años, debido a que la velocidad de cambio de tecnología se adecuaría a este periodo intercensal.

Se debiera estrechar la colaboración entre las entidades públicas que participan en la realización de estadísticas del sector y también con las entidades privadas interesadas del rubro.

13. Conclusiones Finales

La Corporación Chilena del Vino (CCV) ha tenido el agrado ser parte del grupo de profesionales que participó en la elaboración del "Estudio de la Situación de la Bodegas en Chile", en conjunto con el Instituto Nacional de Estadísticas (INE) y el Servicio Agrícola y Ganadero (SAG) gracias al apoyo financiero de la Fundación para la Innovación Agraria (FIA).

Este trabajo ha buscado determinar identificar y caracterizar las Bodegas elaboradoras de vino existentes en el país, proporcionando la indispensable información relativa a su capacidad, tanto de molienda como de guarda, el nivel tecnológica que exhiben, el nivel de los recursos humanos ocupados y su situación en relación al medio ambiente.

No cabe duda que la información recogida será de gran utilidad para el sector privado en el análisis de las inversiones como así mismo para el sector público en la planificación y diseño de políticas socio-económicas.

Se ha dicho y con justicia que la información en el mundo de hoy es de vital importancia. La industria vitivinícola nacional, cuya creciente importancia está siendo reconocida cada día más, necesita contar con información relevante, oportuna y confiable, como la que se está presentando en esta ocasión. Este esfuerzo deberá repetirse cada cierto tiempo para mantener la información actualizada y en lo posible mejorada, en la medida que las empresas y el sector pública aquilaten plenamente el valor de estos antecedentes.

Este nuevo esfuerzo conjunto público-privado pone de relieve que cuando se mancomunan los esfuerzos de ambos sectores los resultados se potencian y al mismo



FUNDACIÓN PARA LA INNOVACIÓN AGRARIA
MINISTERIO DE AGRICULTURA

tiempo se generan iniciativas de mayor proyección. La Corporación Chilena del Vino está empeñada a realizar crecientes esfuerzos destinados a elevar los niveles de información para que todos los protagonistas de la industria vitivinícola dispongan de las herramientas que le permitan competir de mejor forma.

Agradecemos a las empresas (bodegas de elaboración) que en su gran mayoría han respondido a este llamado entregándonos la información de sus instalaciones, demostrando con ello sus disposición a contribuir a difundir la realidad de nuestra industria.

Agradecemos también a todos los profesionales tanto del sector privado como del sector público que han participado en este arduo trabajo que hoy ve la luz.

Fecha: _septiembre 2004

Nombre y Firma coordinador de la ejecución: María Francisca Fresno Rivas



AÑO 2004